

Schwalbacher Zeitung

42. JAHRGANG NR. 28 8. JULI 2015 NIEDERRÄDER STRASSE 5 TELEFON 84 80 80



Termine

Veranstaltungen

Donnerstag, 9. Juli: Sommertreff mit Kevin Henderson ab 19 Uhr auf dem unteren Marktplatz.

Freitag, 10. Juli: „Go Run For Fun“-Lauf für Kinder. Start um 9.45 Uhr an der Obermayr-Schule am Weißen Stein.

Samstag, 11. Juli: Flohmarkt für jedermann ab 9 Uhr auf dem Marktplatz.

Samstag, 11. Juli: Tag der offenen Tür beim FC Schwalbach ab 10 Uhr rund um die Sportanlage „Hinter der Röth“.

Samstag, 11. Juli: Sommer-Gemeindefest der ev. Limesgemeinde um 15 Uhr im Gemeindezentrum, Ostring 15.

Samstag, 11. Juli: Dschungel-Musical der Kita Mittendrinn um 16.30 Uhr in der evang. Limesgemeinde.

Mittwoch, 15. Juli: Sprechstunde des Behindertenbeauftragten Robert Kaufmann um 17 Uhr im Raum 004 im Rathaus.

Politik

Mittwoch, 8. Juli: Öffentliche Sitzung des Ausländerbeirats um 19.30 Uhr im Gruppenraum 6 im Bürgerhaus.

Stadtbücherei

Mittwoch, 8. Juli: Vorlesestunde „Schluckster“ um 15.15 Uhr in der Stadtbücherei.

Mittwoch, 15. Juli: Vorlesestunde „Mathilda will zu den Sternen“ um 15.15 Uhr in der Stadtbücherei.

Clubs und Vereine

Freitag, 10. Juli: Seniorencafés von 15 bis 17 Uhr in der Seniorenwohnanlage und von 15 bis 17 Uhr in der alten Schule.

Freitag, 10. Juli: Café im Frauentreff um 10 Uhr und 15.30 Uhr im Frauentreff.

Montag, 13. Juli: Treffen der Eisenbahnfreunde um 18.30 Uhr im Gruppenraum 1 im Bürgerhaus.



Sommertreff-Auftakt. Mehr als 30 Grad zeigte das Thermometer am vergangenen Donnerstag am unteren Marktplatz, als die Schwalbacher Band „Covermind“ die diesjährige Sommertreff-Reihe eröffnete. Die Bänke rund um den Brunnen waren gut gefüllt, auch wenn wegen der Hitze einige Plätze frei blieben. Mehr dazu auf Seite 5. Foto: Schweikert

FC Schwalbach lädt ein

Tag der offenen Tür

Der FC Schwalbach lädt am Samstag, 11. Juli, zum Tag der offenen Tür mit einem Turnier mit zwölf E- und D-Mannschaften ein.

Vor Turnierbeginn um 10 Uhr wird die Town & Country Stiftung dem FC Schwalbach auf dem Sportplatz einen Scheck in Höhe von 500 Euro überreichen. red

Steine auf Streifenwagen

Nächtlicher Badbesuch

Heiß war es in der Nacht zum Sonntag. Daher hatten sich einige unbefugte Badegäste Eintritt ins Naturbad verschafft und wurden von der Besatzung eines Streifenwagens überrascht.

Die machte sich auf die Suche nach den nächtlichen Schwimmern. Diese wiederum versteckten sich in den umliegenden Büschen und bewarfen den Streifenwagen mit Steinen. Gefasst wurden die nächtlichen Badegäste nicht, am Funkwagen entstand jedoch nach Angaben der Polizei ein Sachschaden von rund 3.000 Euro. Die Beamten blieben unverletzt. Zeugen werden gebeten sich mit der Polizei-Station Eschborn unter der Rufnummer 9695-0 in Verbindung zu setzen. pol

Evangelische Limesgemeinde

Gemeindefest

Am 11. Juli lädt die evangelische Limesgemeinde zu ihrem Gemeindefest ein, das in diesem Jahr an einem Samstag gefeiert wird.

Beginn ist um 15 Uhr mit Kaffee und Kuchen. Im Anschluss folgt die Aufführung der Kinder der Kita Mittendrinn, die um 16.30 Uhr ihr Musical „Das Dschungelbuch“ präsentieren. Um 18 Uhr feiern alle gemeinsam Abendgottesdienst mit Pfarrerin Christine Genenbach. Wer möchte, kann danach noch auf ein Glas Wein bleiben. Wer einen Kuchen spenden möchte, kann sich im Gemeindebüro unter der Rufnummer 5038390 melden. red

„Open Tech Academy“ soll Jugendliche für Technik begeistern – Start in den Herbstferien

Innovatives Bildungs-Angebot

Erstmals wird es in Schwalbach auf Initiative von Samsung ein digitales Bildungsangebot für Kinder und Jugendliche geben. Im Herbst startet im Atrium-Gebäude das Projekt mit dem Namen „Open Tech Academy“.

Den Auftakt macht ein dreitägiger Workshop in den Herbstferien. Danach soll das „Technik-Labor“, das in der ehemaligen Werkstatt des Jugendzentrums eingerichtet wird, einmal pro Woche für

drei bis vier Stunden öffnen. Bis zu 15 Kinder und Jugendliche können dabei gemeinsam in dem Raum arbeiten, der bis dahin komplett neu eingerichtet wird.

Mit dem Angebot wollen sich Samsung und die Jugendarbeiter der Stadt an Schülerinnen und Schüler ab der siebten Klasse richten. In der „Open Tech Academy“ sollen diese unter Anleitung kleine Roboter und Computer basteln oder selbstständig Apps programmieren. Gedacht ist das Pro-

gramm ausdrücklich nicht nur für „Nerds“ und „Computer-freaks“, sondern auch für Jungen und vor allem Mädchen, die bisher kaum Berührung mit Informatik hatten.

Die Idee für das Projekt, das von der Technischen Hochschule Darmstadt begleitet wird, kam von Samsung. 21.000 Euro hat das Unternehmen im Rahmen des jüngsten JP-Morgan-Laufs gesammelt, die für die Grundausstattung des Technik-Labors ausgegeben werden sollen. „Die Open Tech Academy soll Jugendliche für Technik begeistern und zum Programmieren anregen“, sagte Martin Börner, Deputy President von Samsung, bei der Vorstellung des Projekts am Dienstag vergangener Woche.

„Die digitale Kompetenz ist der Schlüssel zur Bildung und darf keine Frage des Zufalls oder der Herkunft sein.“

Bürgermeisterin Christiane Augsburger erklärte, die Stadt wäre sofort begeistert gewesen, als Samsung den Vorschlag gemacht hat. „Gemeinsam mit Samsung wollen wir jungen Menschen neue Perspektiven aufzeigen und sie zum Ausprobieren und Entdecken anregen.“ MS



Bürgermeisterin Christiane Augsburger (SPD) und Martin Börner von Samsung stellten die „Open Tech Academy“ gemeinsam vor. Foto: Samsung

AutoSchaffen
—KFZ MEISTERBETRIEB—
Hauptstraße 119 • 65843 Sulzbach
Telefon 0 61 96 / 2 29 61

Reparaturen aller Fabrikate
• Inspektion - Service
• Elektrik, Klimatechnik
• Bremsen, Auspuff
• Unfallinstandsetzung
• HU- und AU-Abnahme im Haus (Mittwoch)

24h Tür-Notöffnungen
06196/ 33 55
www.boeckner.de
Schreiner R. Böckner & Sohn!
—TECHNOLOGIE & HANDWERK—

SZplus
— die Schwalbacher Zeitung für jeden Tag! —
www.schwalbacher-zeitung.de

Schmuck & Edelsteine
Karaiskos
Marktplatz 42, 65824 Schwalbach
Tel. 0 61 96 / 950 92 30

585,- Gold Amethyst
1 Ohrhinge € 369,-
2 Anhänger € 579,-
www.schmuck-karaiskos.de

Opal Design Lux
Tagsüber Sonnenschutz – abends stimmungsvolle Beleuchtung
Genießen Sie Ihre Terrasse auch dann, wenn es dunkel wird – die Opal Design Lux mit integrierter Beleuchtung

Alfred Müller
Alfred Müller GmbH & Co. KG
Taubusstraße 7
65824 Schwalbach
Telefon 0 61 96 - 14 83

Schreibwaren Anselan
Uhrenbatterien-Wechsel
Schulbedarf, Tabakwaren, Zeitschriften, Geschenkartikel, Top-Model-Artikel, Spielwaren
Marktplatz 21, Telefon 06196/5 6133 69
Neue Öffnungszeiten: Mo.–Fr. 8 bis 18.30 Uhr; Sa. 8.30 bis 14 Uhr

Herausgegeben von **www.donnerwetter.de** für den heutigen Mittwoch und die Folgetage

20° Mittwoch Wechselhaft	17° Donnerstag Wechselhaft	21° Freitag Sonnig	28° Samstag Heiter	25° Sonntag Heiter
--------------------------------	----------------------------------	--------------------------	--------------------------	--------------------------

Lotto-Toto
DONNER WETTER
www.donnerwetter.de

**Katholische Pfarrgemeinde Schwalbach**

PFARRAMT TAUNUSSTRASSE 13 TEL. 1288 FAX: 807997



Mi	08.07.	M	18.00 Uhr	Werktagmesse; anschl. Rosenkranzgebet
Do	09.07.	M	17.00 Uhr	Eucharistische Anbetung
Sa	11.07.	M	18.00 Uhr	Vorabendmesse
So	12.07.		10.00 Uhr	Firngottesdienst
Mi	15.07.	P	8.30 Uhr	Rosenkranzgebet
			9.00 Uhr	Wortgottesdienst
		M	18.00 Uhr	Rosenkranzgebet

Termine

Di 14.7. P 12.30 Uhr Mittagstisch, 20.00 Uhr Erwachsenenkreis;

www.katholisch-schwalbach.de

Pfarrer Alexander Brückmann Tel. 561020-20, a.brueckmann@bistum-limburg.de;
 St. Martin/Gem.-Ref. Eva Kremer, Tel. 561020-50, gemeindesms@gmx.de;
 Internet: www.katholisch-schwalbach.de;
 Bürozeiten St. Pankratius: Mo. u. Do. 10.00 - 12.00 Uhr u. 15.00 - 18.00 Uhr
 Bürozeiten St. Martin: Di. 9.00 - 12.00 Uhr

**Evangelische Limesgemeinde**

OSTRING 15 TEL. 503839-0

Mi.	08.07.	19.00 Uhr	Offener Singkreis für Jung und Alt
Do.	09.07.	14.00 Uhr	Senioren gymnastik (Frau Reiner)
		15.00 Uhr	Ökumenische Seniorenrunde
Sa.	11.07.	15.00 Uhr	Gemeindefest der Limesgemeinde
		16.30 Uhr	Aufführung Musical der Kita Mittendrin
			„Das Dschungelbuch“
		18.00 Uhr	Abendgottesdienst (Pfarrer Christine Gengenbach)
So.	12.07.	10.00 Uhr	heute <u>kein</u> Gottesdienst in der Limesgemeinde (s. Samstag)
			Einladung Gottesdienst Friedenskirchengemeinde

Pfarrer Christine Gengenbach, Kirchenmusiker Jürgen Piel, Familienreferent Eva Witte
 Gemeindebüro: Mo., Di., Do., Fr. von 9.00 bis 12.30 Uhr, Gabi Wentzell
 Alle Telefone 503839-0 Email: info@Limesgemeinde.de

**Evangelische Friedenskirchengemeinde**

BAHNSTRASSE 13 TEL. 1006

Mi	08.07.	12.00 Uhr	Mittagessen der Seniorenrunde
So	12.07.	10.00 Uhr	Gottesdienst mit Abendmahl (Birgit Reyher)
			anschließend Kirchencafé
		10.00 Uhr	Kindergottesdienst
Di	14.07.	16.00 Uhr	Konfirmandenunterricht
		19.00 Uhr	Elternabend der Konfirmandengruppe

Zu weiteren wöchentlichen Terminen (Chor, Spielkreise, Spielgruppe Kirchenmäuse, Aquarellmalen, Jugendtreff usw.) nähere Infos im Gemeindebüro.

Pfarrer Birgit Reyher, Gemeindepädagoge: Christopher Bechtold (Tel. 950686), www.friedenskirche-schwalbach.de
 Gemeindebüro: Mo., Di., Do. und Fr. von 9 bis 11 Uhr; Di. von 17 bis 19 Uhr (Tel. 1006), info@friedenskirche-schwalbach.de

**Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde Schwalbach**

TELEFON 8884 46 Veranstaltungen (falls nicht anders angegeben): Gruppenraum im Atrium

Do.	09.07.	16:00 Uhr	Kindertreff
So.	12.07.	10:00 Uhr	Gottesdienst (Christof Graf)
			parallel Kinderbetreuung

www.efg-schwalbach.de**Christusgemeinde Schwalbach**

Evangelische Gemeinde im Hessischen Gemeinschaftsverband e.V.

So	12.07.	10:00 Uhr	Gottesdienst mit Thomas Koschinski, Frankfurt-Nied Parallel Kindergottesdienst
-----------	---------------	------------------	---

Hauskreise jeweils 19.30 Uhr, HK I, dienstags, Tel: 950795 / HK II, mittwochs, Tel: 7613577 / HK III, mittwochs, Tel: 7613577

Weitere Infos unter: www.christusgemeinde-schwalbach.de**Neuapostolische Kirche Schwalbach**PFINGSTBRUNNENSTRASSE 18 www.nak-schwalbach.de

Gottesdienst Mittwoch	— 20.00	Gäste sind herzlich willkommen!
Gottesdienst Sonntag	— 09.30	Mehr Informationen finden Sie auch im Internet unter www.nak-schwalbach.de

Ein treues Herz hat aufgehört zu schlagen

Hannelore Burkart

* 20. Juli 1939 † 20. Juni 2015

In Liebe und Dankbarkeit

Oliver

Die Beisetzung fand im engsten Familienkreis statt.

Lieselotte Freund

† 8. Juni 2015

Herzlichen Dank

allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten,
 mit uns Abschied nahmen und ihre Anteilnahme
 auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Marion und Angelo

Andreas

Gabriella, Stefano und Claudia mit Familien

Schwalbach am Taunus · Im Juli 2015



Gabriele Vöth
 Fachgeprüfte
 Bestatterin

„Diskrete Beratung und persönliche
 Betreuung stehen an erster Stelle.“

24h Bereitschaft

Reichmann

BESTATTUNGSDIENSTE

Fachbetrieb für Bestattungsdienste:
 Erd-, Feuer- und Seebestattungen
 Natur- und Alternativbestattungen
 Erledigung aller Formalitäten
 Bestattungsvorsorge / Treuhand

Westring 67 · Schwalbach a.Ts.
info@reichmann24.de
www.reichmann24.de

Tel.: 0 61 96/14 46

**Bestattungshaus Grieger**

- Abholung Tag und Nacht
- Erledigung aller Formalitäten
- Eigene Sarg- und Urnenausstellung
- Bestattungsvorsorge

Marktplatz 43 (direkt am Busbahnhof),
 65824 Schwalbach

www.bestattungshaus-grieger.de
info@bestattungshaus-grieger.de

24 Stunden erreichbar unter Telefon: **06196 / 95 2345-0****Geburtstag, Jubiläum, Hochzeit, Todesfall**

... mit einer Familien-
 anzeige informieren
 Sie alle Schwalbacher
 schnell und preiswert
 und vergessen mit
 Sicherheit niemanden.

Schwalbacher Zeitung

**W. STEFFENS
 & SOHN**
 Grabsteine

KRONTHALER STRASSE 53
 61462 KÖNIGSTEIN-MAMMOLSHAIN

Unsere Rufnummern:
 TELEFON 0 61 73 / 94 09 90 · TELEFAX 0 61 73 / 94 09 91



Schwalbacher Spitzen

Mehr Tempo



Eine ordentliche Internetleitung ist ja mittlerweile genauso wichtig wie gute Strom-, Gas-, Wasser- und Abwasserleitungen. Mancher Schwalbacher würde heute wahrscheinlich sogar lieber das Wasser vom Dalles-Brunnen holen, wenn er nur schnell im Internet surfen könnte. Doch da geht es in vielen Teilen der Stadt bisher eher gemächlich zu. Natürlich reicht es, um die E-Mails zu lesen und im Internet herumzugönneln. Doch wer ein Fußball-

spiel per Livestream sehen will, einen aktuellen Kinofilm in hoher Qualität herunterladen möchte oder wer mehrere jugendliche Kids hat, die alle gleichzeitig skypen, der weiß, dass die Schwalbacher Internetleitungen das Niveau von gusseisernen Wasserrohren aus der Gründerzeit haben. Deshalb ist es wichtig, dass in den vergangenen Monaten die neuen Glasfaserkabel in die Erde gekommen sind. Und besonders schön ist, dass die viel schnelleren Internetanschlüsse am Ende gar nicht so viel mehr kosten als die alten. **Matthias Schlosser**

IG Fernwärme: „80 Prozent der Schwalbacher zahlen zu viel“

Fernwärme schon wieder teurer

● Viele Fernwärmekunden können sich in diesem Jahr wegen des milden Wetters im Abrechnungsjahr 2014 über eine Heizkostengutschrift freuen. Dabei wird leicht übersehen, dass die Schwalbacher für die gelieferte Wärme schon wieder mehr bezahlen sollen – und das, obwohl die Gaspreise gesunken sind.

Nach Auffassung der Interessengemeinschaft (IG) Fernwärme hat das Schwalbacher Versorgungsunternehmen „RWE ED“ trotz eines laufenden Kartellverfahrens nun schon im zweiten Jahr in Folge gegen den allgemeinen Trend die Preise erhöht. „Unter diesen Vorzeichen ist es nur schwer vorstellbar, dass bei den Verhandlungen der Stadt mit der RWE zeitnah eine Einigung zustande kommt“, sagt IG-Sprecher Arnold Bernhardt. Bei diesen in der letzten Zeit unterbrochenen Gesprächen gehe es um eine zeitgemäße Tarifstruktur, angemessene Preise und in diesem Zusammenhang um die Möglichkeit, der RWE wieder einen neuen befristeten Versorgungsvertrag einzuräumen.

In den vergangenen Jahren hatten sich – nicht zuletzt wegen des Engagements der IG Fernwärme – die in Schwalbach verlangten Tarife dem Durchschnittspreis immerhin schon angenähert. Nun ist der Abstand laut IG Fernwärme wieder etwas größer geworden. „Dies gilt vor allem für Kunden mit vergleichsweise geringem Verbrauch. Bei einem gut gedämmten Reihenhauses werden in Schwalbach über 150 Euro für die gelieferte Megawattstunde Fernwärme in Rechnung gestellt, statt des aktuellen

Wettbewerbspreises von 107 Euro“, erläutert Arnold Bernhardt. Bei den Mehrfamilienhäusern seien die Verhältnisse ähnlich. Über 80 Prozent der Schwalbacher Fernwärmekunden hätten auf diese Weise im vergangenen Jahr zu viel bezahlt. In diesem Jahr würden es noch mehr sein. Weil sich die Auseinandersetzung absehbar noch geraume Zeit hinziehen wird, empfiehlt die Interessengemeinschaft den Schwalbacher Fernwärmekunden dringend, ihre Rückforderungsansprüche zu sichern. Dazu bietet die Interessengemeinschaft ihre Unterstützung an. Mitglieder der IG bezahlen – juristisch gut beraten durch einen erfahrenen Fachanwalt – bis auf weiteres nur den Wettbewerbspreis – im vergangenen Jahr also 107 Euro je Megawattstunde brutto.

Die IG Fernwärme hat inzwischen über 450 Einzelkunden, die Stadt mit ihren Liegenschaften und 17 zum Teil größere Wohnungseigentümergemeinschaften als Mitglieder. Insgesamt wird schon für 950 Wohnungen und gewerbliche Objekte bis auf weiteres bereits nach dem „Wettbewerbspreis“ abgerechnet. Arnold Bernhardt: „Über die juristische Streitfrage ist damit noch nicht abschließend entschieden. Wichtig ist aber zunächst vor allem, dass die Rückerstattungsansprüche der Kunden gegen Verjährung gesichert sind.“

Die IG Fernwärme ist erreichbar über die im Internet angegebenen Adressen (www.ig-fernwaerme-schwalbach.de) und bei den öffentlichen Info-Ständen, wie zum Beispiel am Samstag, 18. Juli, und Samstag, 25. Juli, jeweils von 10 bis 13 Uhr am oberen Marktplatz. **red**

Kleinanzeigen

€ 400,- Belohnung für Hinweise, die mir meinen entflohenen Graupapagei (mit rotem Schwanz) zurückbringen. Bitte rufen Sie umgehend an und bleiben Sie vor Ort, wenn Sie ihn sehen. Bitte versuchen Sie nicht den Papagei selber zu fangen! Tel. 01578/4229634 oder Tierheim Sulzbach, Tel. 06196/72628

Lager (keine Werkstatt) zu vermieten. Größe ca. 23qm, Maße BT 455 x BB 510, sehr hohe Decken von 350 steigend auf 450 cm, abschließbare Flügeltüren, lichter Durchgang 200cm breit, sauber, sicher, trocken, warm, nicht einsehbar, gut beleuchtet, großer, überdachter, trockener Parkplatz direkt vorm Lager, Rundumfahrt mit großem LKW möglich, Kosten EUR 250,-/Monat + 2 MM Kauti-on. Zuschriften bitte unter Chiffre Nr. 150601 an die Schwalbacher Zeitung, Niederräder Str. 5, 65824 Schwalbach

Sulzbach, 2 Zi. DG-Whg. 65 qm Wfl., Laminat, helles Tgl.-Bad, Balkon, TG, kalt EUR 618,- + Nk., ab sofort, Tel. 0160 / 717 84 84

Bestellen Sie Ihre private Kleinanzeige online unter www.schwalbacher-zeitung.de

Künstlerin kauft Zinn aller Art und Form. Zahle faire Preise. Tel. 069 / 27298254

FLOH- & TRÖDELMÄRKTE
Sa., 11.07. u. Fm.-Höchst, 8 – 14 Uhr Do., 16.07.15 Fm.-Höchst, 8 – 14 Uhr
Do., 16.07.15 Fm.-Höchst, 8 – 14 Uhr
Sa., 11.07.15 Fm.-Kallbach, 14 – 18.30 Uhr
So., 12.07.15 Fm.-Kallbach, 10 – 16 Uhr
FRISCHE-ZENTRUM, Am Martinszeithen
Sa., 12.07.15 Sulzbach, 10 – 16 Uhr
Main-Taunus-Zentrum, PB Galeria Kaufhof
DI., 14.07.15 Eschborn, 8 – 13 Uhr
Mann Mobilia, Ely-Beinhorn-Straße 3
Weiss: 0 61 95 / 90 10 42 | www.weiss-maerkte.de

W&J Reinigungsservice
Schulstraße 14 · 65824 Schwalbach a.Ts.
Telefon 0 61 96 - 999 58 92
Garten- und kleine Renovierungsarbeiten

Rund um Haus und Garten, Natursteine, Pflastersteine, Steingarten, Terrasse, Zaun, Baumfällung, Rollrasen, Heckenschnitt
Tel. 0160/2559469



9,1 Kilometer Glasfaserkabel wurden in Schwalbach verlegt.

Foto: A. Schlosser

Schnelles Internet in Schwalbach ab September – Informations-Veranstaltung am 22. Juli

Neue Datenautobahn fast fertig

● Am 14. September ist es soweit. Dann können rund 7.000 Schwalbacher Haushalte Internetanschlüsse nutzen, die bis zu 16-mal schneller sind als die bisher üblichen Leitungen.

In den meisten Straßen ist zurzeit eine Übertragungsgeschwindigkeit von 6 Megabit pro Sekunde möglich. Wenn das neue Glasfasernetz im September startet, sind bis zu 100 Megabit pro Sekunde möglich. Etwas mehr als vier Monate waren Bautrupps in Schwalbach unterwegs, haben 19 neue Verteilerkästen aufgestellt und 9,1 Kilometer Glasfaserkabel verlegt. Schwalbach war die erste

Stadt im Main-Taunus-Kreis, die flächendeckend mit den High-Tech-Kabeln ausgestattet wurde. Fast eine Million Euro hat das die Telekom gekostet.

Zum bevorstehenden Abschluss der Arbeiten sagte Landrat Michael Cyriax (CDU) bei einem Pressegespräch in Schwalbach: „Das ist ein gelebtes interkommunales Projekt und ein elementarer Beitrag zum Bürgerservice und zur Wirtschaftsförderung.“ Und Bürgermeisterin Christiane Augsbürger (SPD) ergänzte: „Wir freuen uns, dass wir zu den ersten im Kreis gehören, die die neue ‚Datenautobahn‘ nutzen können.“

Doch das schnelle Internet kommt nicht automatisch ins

Haus. Die alten Kupferkabel werden weiter genutzt, so dass jeder, der einen schnellen Anschluss haben möchte, diesen bei seinem Provider bestellen muss. Ein 50-Mbit-Anschluss kostet bei der Telekom zum Beispiel 34,95 Euro im Monat, die 100-Mbit-Variante 39,95 Euro.

Damit sich jeder für den passenden Anschluss entscheiden kann, findet am Mittwoch, 22. Juli 2015, um 20 Uhr, lädt die Telekom deshalb zu einer Informationsveranstaltung rund um das schnelle Internet in den großen Saal im Bürgerhaus ein. Dazu sind private Kunden ebenso eingeladen wie Schwalbacher Betriebe, die sich informieren möchten. **red**

Flüchtlings-Zeltlager bewegt die Schwalbacher – Wohnungen für einige Bewohner gefunden

Welle der Hilfsbereitschaft

● Das erbärmliche Flüchtlings-Zeltlager, das der Main-Taunus-Kreis mit Zustimmung der Stadt Schwalbach auf dem Naturbad-Parkplatz errichtet hat, hat eine Welle der Hilfsbereitschaft ausgelöst. Für einige Flüchtlinge wurden sogar Wohnungen gefunden.

Denn in den Zelten kann man derzeit kaum leben. Auf deutlich über 40 Grad steigen die Temperaturen im Inneren. Vor allem für die algerische Familie mit drei Kindern war das zu viel. Für sie fand sich eine Wohnung in der evangelischen Limesgemeinde. Und auch für die sechs Geschwister aus dem Irak, die in den Zelten leben, scheint eine bessere Lösung in Sicht zu sein. Ein Schwalbacher hat ihnen gestern eine Wohnung im alten Ort

zur Verfügung gestellt, in die sie Ende der Woche einziehen sollen.

Damit müssen voraussichtlich nur noch neun Flüchtlinge auf dem Naturbad-Parkplatz campieren. Einer der vielen engagierten Helfer sagt: „Es wäre großartig, wenn für sie auch noch eine richtige Unterkunft gefunden werden könnte.“ Wer eine solche Unterkunft hat, kann sich an Brigitte Wegner (Telefon 804-146), eine der Leiterinnen des Sozialamts im Rathaus, wenden.

Sie erhält zurzeit ebenfalls viele Anfragen von hilfsbereiten Bürgern und empfiehlt, den Flüchtlingen etwas Obst oder Wasser zu den Zelten zu bringen. Die Flüchtlingshilfe Schwalbach momentan unter Regie von Klaus Stukenborg (Telefon 86783) - hat sich am Montagabend getroffen, um alle Spenden und Hilfestellungen zu koordinieren.

Eine private Spendenaktion haben derweil vier junge Schwalbacher gestartet. Youness Joait, Tarig Boujrad, Karim Touzani und Abdulla El-Fonti haben über Facebook aufgerufen, für die Menschen in den Zelten zu spenden. Die jungen Erwachsenen marokkanischer Herkunft wollen im Fastenmonat Ramadan etwas Gutes tun und haben ein eigenes Spendenprojekt auf die Beine gestellt. Eine Garage ist bereits gut gefüllt und bis Freitag, 10. Juli, nehmen die vier noch Spenden entgegen. Weitere Informationen erteilen sie unter der Telefonnummer 0177/9106288. Ihr Projekt richtet sich ausdrücklich an alle Schwalbacher, ganz gleich ob Christen oder Muslime. Youness Joait sagt: „Lasst uns die Stadt der Nächstenliebe sein.“ **MS**

POLSTEREI & DEKORATION
MEISTERBERIEB
Polsterei Petković
Bahnstraße 10
65824 Schwalbach
Tel. 06196 - 7769902
www.polsterei-dekoration.de

Maler Dehmel
Maler- und Lackiermeister
Gärtnervweg 8 · 65824 Schwalbach
06196-83525 · malerdehmel@web.de
Alle Maler- und Tapezierarbeiten – Innenräume und Fassaden – kompetente Beratung – solide, preiswerte, schnelle Ausführung

BRILLENPLAZ
die augenoptiker!

Die Revolution in der Augenoptik
jetzt bei uns!

ERLEBNIS SEHTEST



www.brillen-plaz.de

Christopher Freyberg
Augenoptikermeister



Schwalbach
Marktplatz 35
T 0 61 96 - 84 84 94
M schwalbach@brillen-plaz.de


www.schwalbacher-zeitung.de

SZplus – das neue Internetangebot der Schwalbacher Zeitung

Internetangebot der Schwalbacher Zeitung hat die Testphase gemeistert – SZplus soll die Zukunft des „Gelben Blättchens“ sichern

„Das ist fast wie eine Tageszeitung“

● Mehrere hundert Schwalbacher haben in den vergangenen vier Monaten das neue Internetangebot der Schwalbacher Zeitung mit dem Namen „SZplus“ getestet. Am 1. Juli endete die Testphase.

Wer nun alle Funktionen der Internetseite www.schwalbacher-zeitung.de nutzen möchte, muss eine Gebühr von fünf Euro pro Monat bezahlen. „Wir haben uns nach langem Überlegen für dieses Modell entschieden, weil wir das „Gelbe Blättchen“ zukunfts-fähig machen wollen“, sagt Verleger Mathias Schlosser. Der Wandel in den Printmedien werde dazu führen, dass mittelfristig auch in Schwalbach die Anzeigenlösungen sinken werden. „Eine kostenlose, wöchentliche Zeitung

für eine kleine Stadt wird sich über kurz oder lang nicht mehr allein mit Anzeigen finanzieren lassen.“

Für den Jahresbeitrag von 60 Euro will der Verlag seinen Nutzern aber einiges bieten: So kann „SZplus“ wie eine lokale Tageszeitung für Schwalbach genutzt werden, denn alle Neuigkeiten werden tagesaktuell auf „SZplus“ veröffentlicht. Und das nicht nur mit Texten und Fotos, sondern auch mit kleinen Video- und Audioaufnahmen. Die Seiten können dabei von einem PC genauso komfortabel gelesen werden wie von einem Tablet oder einem Smartphone.

Darüber hinaus kann sich eine Mitgliedschaft bei „SZplus“ unterm Strich auch lohnen. Denn ab sofort sind auf der Internetseite der Schwalbacher Zeitung immer besondere

Mit diesem Formular kann sich jeder innerhalb weniger Minuten für SZplus anmelden und wird täglich informiert.

Preis-Angebote und Gewinnspiele zu finden, die exklusiv den Nutzern von „SZplus“ vor-

behalten sind. „Wir wollen für unsere Nutzer einen echten Mehrwert schaffen“, sagt Mathias Schlosser. „Zahlreiche Schwalbacher Unternehmen haben bereits ihre Bereitschaft signalisiert, attraktive Angebote zur Verfügung zu stellen.“

Ein weiterer Vorteil von „SZplus“ ist, dass alle angemeldeten Nutzer weiter den beliebten E-Paper-Service der Schwalbacher Zeitung nutzen können. Sie erhalten bereits am Dienstagabend vorab eine pdf-Datei des „Gelben Blättchens“ vom Mittwoch.

Wer „SZplus“ nutzen möchte, muss nur das Registrierungsformular ausfüllen, das automatisch erscheint, sobald man den „Weiterlesen“-Button an einem der Artikel gedrückt hat. Der Zugang wird danach sofort frei geschaltet und der Jahresbeitrag später vom Konto abgebucht. Alle Nutzer, die sich während der Testphase bereits kostenlos angemeldet haben, müssen zunächst nichts unternehmen. Sie werden in den nächsten Tagen per E-Mail gefragt, ob sie ihr Abonnement fortsetzen möchten. Kosten fallen erst an, wenn sie dann das zugesandte Formular ausfüllen und bestätigen.

Schwalbacher Zeitung und „SZplus“ suchen Leser-Reporter

Geld verdienen mit dem Handy

● Damit in der Schwalbacher Zeitung und in ihrem Internet-Angebot „SZplus“ noch mehr aktuelle Themen aus Schwalbach veröffentlicht werden können, kann jetzt jeder Mitmachen und Fotos und Videos an die Redaktion schicken.

Wer bei einem Fest oder einer Sportveranstaltung dabei ist oder sonst etwas Besonderes in Schwalbach beobachtet, kann ab sofort zum Leser-Reporter werden. Einfach schnell mit dem Handy ein paar Bilder gemacht und per „WhatsApp“ oder E-Mail an die Redaktion schicken. Auch Kurzvideos bis zu einer Minute Länge können unverbindlich eingesandt werden, damit sie auf „SZplus“ (www.schwalbacher-zeitung.de) veröffentlicht werden können.

Für alle Fotos und Videos, die tatsächlich auf der Internetseite

der Schwalbacher Zeitung exklusiv veröffentlicht werden, gibt es ein Honorar von zehn Euro. Schafft es ein Bild zusätzlich in die gedruckte Ausgabe der Schwalbacher Zeitung, gibt es zehn Euro extra. Bilder und Filme müssen nicht bearbeitet werden. Ein schneller Schnappschuss genügt. Wichtig ist aber, dass es zu jedem Bild oder Video eine kurze Beschreibung gibt und dass der Absender seinen vollständigen Namen und eine Rückruf-Telefonnummer hinterlässt. Fotos und Videos werden unverzüglich eingesandt und jeder Fotograf oder Videofilmer handelt auf eigene Gefahr.

Gesendet werden können Fotos und Videos entweder per E-Mail an info@schwalbacher-zeitung.de oder per „WhatsApp“ oder MMS an 0173/3142984 oder als persönliche Nachricht über www.facebook.de/schwalbacherzeitung. sz

Wie Unternehmer „SZplus“ für ihr Marketing nutzen können

Kostenlos werben auf „SZplus“

● Firmen aus Schwalbach und Umgebung können vom neuen Internetangebot der Schwalbacher Zeitung profitieren.

Wer Preisaktionen und Gewinnspiele exklusiv für die Nutzer von SZplus bereitstellt,

zahlt dafür nichts, wird aber immer auch in der gedruckten Ausgabe erwähnt. Weitere Informationen zu diesem Service für Unternehmer erteilt Mediabroker Dieter Beil, Telefon 0619/848080, E-Mail beil@schwalbacher-zeitung.de sz

Aktuelle Lokalnachrichten

Hier lesen Sie tägliche aktuelle Berichte aus Schwalbach. SZplus-Nutzer müssen nicht bis Mittwoch warten, sondern erfahren – wie bei einer Tageszeitung – täglich, was es Neues in der Stadt gibt, mit Worten, Fotos und auch mit kurzen Videos.

SZ-Archiv

In dieser Rubrik haben SZplus-Nutzer Zugriff auf pdf-Dateien aller Ausgaben der Schwalbacher Zeitung, die in diesem Jahr erschienen sind. Die Ausgaben können auch gespeichert oder ausgedruckt oder auf dem eigenen Rechner archiviert werden. Darüber hinaus erhalten alle SZplus-Nutzer die Schwalbacher Zeitung schon am Dienstag per E-Mail.

Schwalbacher Zeitung

Startseite | SZplus | Archiv | Kontakt | Impressum | Adressen | Anzeigen | Abonnement

Besuch aus der politischen Patenschaft mit umfangreichem Programm

Olkuszer Stadtfahrt für Schwalbach

Nach einem Picknick auf der Ludwigsföhre in Darmstadt sollten sich die Olkuser Bürger und einige Schwalbacher zusammen mit Stadtführer Dr. Uwe André... (Text continues)

SZplus

SZplus ist das neue Internetangebot der Schwalbacher Zeitung für mobile Nutzer. Was Sie tun müssen, um das Angebot vollständig zu nutzen, lesen Sie unter SZplus.

Termine

Erntedankfest am 7. Juli 2015 18:00
Weinlesefest am 8. Juli 2015 15:15
Auslandsfahrt am 8. Juli 2015 19:30
Café im Frauenrat am 10. Juli 2015 10:00
Sommerfest am 10. Juli 2015 19:00
Café im Frauenrat am 12. Juli 2015 10:00
Sommerfest am 17. Juli 2015 15:00
Sommerfest am 17. Juli 2015 19:00
Café im Frauenrat am 24. Juli 2015 10:00

Letzte Kommentare

Klausur bei „Kriminalroman“-...
Cherry bei den ersten...
Wie bei Demonstration auf dem...
Schwalbaker bei Demonstration...
... (Text continues)

Kategorien

Aktuelle Ausgaben
Allgemein
Anzeigen
Kultur

Sommerball in Samt und Seide

Lobende Worte für den... (Text continues)

Kleinanzeigenauftrag

Der einfachste Weg, eine private Kleinanzeige aufzugeben führt über das Formular auf www.schwalbacher-zeitung.de. Einfach ausfüllen und abschicken und die Kleinanzeige erscheint am darauffolgenden Mittwoch.

Termine im Überblick

SZplus zeigt immer alle aktuellen Termine von öffentlichen Veranstaltungen in Schwalbach mit Ort, Datum und Uhrzeit.

Mitreden

SZplus-Nutzer können alle Artikel selbst kommentieren und ihre Meinung sagen. Aus rechtlichen Gründen muss die Redaktion die Kommentare freigeben. Doch nur Meinungsäußerungen, die gegen Recht und Gesetz oder die guten Sitten verstoßen oder einfach beleidigend und grob unsachlich sind, werden gelöscht.

Diese Woche nur bei SZplus

SZplus VERLOSUNG

mit einem Preis von

SUN-DREAM.de

Sonnenstudio automatisiertes Spray-Tanning

Friedrich Stoltze-Str. 4, 65824 Schwalbach

SZplus GUTSCHEIN

von

KRÜMEL BOX

Das Backcafé mit griechischem Flair in Ffm.-Unterriederbach, Wasgastr. 19a

SZplus VERLOSUNG

SANO HRA Fly

1 exklusives Sommerreiseset von moses & SANO HRA Fly zu gewinnen!



AES-Schüler zeigen noch einmal ihr Theaterstück über Vorurteile

Muster-gültig?

Ein Theaterstück, das die Probleme rund um Vorurteile und Identitätsfindung thematisiert, wird am Mittwoch, 15. Juli, um 19 Uhr im Bürgerhaus Schwalbach aufgeführt. Das Stück ist eine Eigenproduktion des Kurses „Darstellendes Spiel“ der Oberstufenkurse an der Albert-Einstein-Schule.

Kein Mensch ist ohne Vorurteile – sie dienen der Orientierung, doch können Klischees und Stereotypen auch zu Ausgrenzung und Selbstzweifeln führen. „Die Anderen“ werden dann auf ihr Anderssein reduziert, statt Gemeinsames wahrzunehmen, das Gespräch miteinander zu suchen und Einheit in Vielheit zu leben. Modellhaft und gar nicht mustergültig werden

den die (Nicht-)Beziehungen zwischen jungen Menschen mit unterschiedlichen kulturellen und religiösen Wurzeln gezeigt.

Dabei kommen Fragen nach der eigenen Zugehörigkeit und Identität, Heimat und Heimatlosigkeit und dem eigenen Experimentieren im „Zwischen“ oder im „Sowohl-als-auch“ auf. An dem Theaterprojekt wirken insgesamt drei Kurse der Q2- und Q4-Phase mit. Einige Kurse spielen live, die Szene aus dem Abiturskurs wird über Video eingeblendet. Das Stück „Muster-gültig?“ ist ein Projektbeitrag zum AES-Schwerpunkt „Mit Fantasie gegen Vorurteile“ im Rahmen des Jahresprojekts der Herbert Quandt-Stiftung „Triolog der Kulturen“. Der Eintritt kostet drei Euro. red

Gäste aus der polnischen Partnerstadt Olkusz – Gelebte Städtepartnerschaft mit umfangreichem Besuchsprogramm

Eine Olkuzer Stadtfahrne für Schwalbach

Ende Juni wehten auf dem Marktplatz wieder die polnische, die deutsche und die Europa-Fahne – das Zeichen, dass wieder Besuch aus Olkusz in der Stadt weilte. Der kurze Besuch war ausgefüllt von einem umfangreichen Programm mit Stadtführung und Magistratsempfang.

Nach elfstündiger Busfahrt wurden die 34 Olkuzer Bürger, darunter zehn Jugendliche, am Abend des 24. Juni vom Arbeitskreis Städtepartnerschaft Olkusz-Schwalbach und den Gastgebern im Bürgerhaus empfangen. Die diesjährige Unterbringung der Gäste stellte für Organisatorin Marianne Adamek eine große Herausforderung dar, da viele Schwalbacher, die bisher immer Gäste aufgenommen hatten, dieses Mal verhindert waren.

Aber letztlich konnten doch alle Gäste aus der Partnerstadt gut untergebracht werden und das tolle Programm in Schwalbach genießen. Der Spaziergang durch die Schwalbacher Gemarkung am Viergötterstein vorbei zum Design-Museum der Firma Braun in Kronberg stieß auf großes Interesse. Am Nachmittag führte Stadtbrandinspektor Dietmar Gilles durch das Feuerwehrhaus. Die mitgereisten Feuerwehrleute aus Olkusz waren dabei besonders interessierte Zuhörer. Die überaus gute Ausstattung der Schwalbacher Feuerwehr wurde allseits bestaunt und Dietmar Gilles von den mitgereisten Olkuzer Feuerwehrleuten fachmännisch befragt. Höhepunkt war dann der Blick von der ausgefahrenen Feuerwehrleiter auf Schwalbach aus 30 Metern Höhe.



Nach einem Picknick auf der Ludwigshöhe in Darmstadt stellten sich die Gäste aus Olkusz und einige Schwalbacher zusammen mit Stadtführer Dr. Uwe Arndt und der Übersetzerin Barbara Pöthig dem Fotografen. Nächstes Jahr folgt der Gegenbesuch in der polnischen Partnerstadt. Foto: privat

Eine Stadtführung durch Darmstadt hinauf auf die Mathildenhöhe zum Jugendstil, der Besuch des Deutschen Polen-Instituts und des Hundertwasserhauses waren weitere Höhepunkte. Vor dem Magistratsempfang eröffnete Günter Pabst zum zweiten Mal im Foyer des Bürgerhauses die Fotoausstellung „Jüdisches Leben in Lublin“. Manuela Bender und Dorothea Paul, die als Duo „Die stolzen Frauen“ auftreten, stimmten musikalisch ein und eröffneten dann den Magistratsempfang.

Eine polnische Schülergruppe des Lyzeums 4 in Olkusz präsentierte Filmsequenzen und Lieder zum „Tag der Freiheit“ in Polen sowie zum Fall der Berliner Mauer. Schwalbacher Jugend-

liche von Friedrich-Ebert- und Albert-Einstein-Schule luden zu einem Berlin-Quiz über die zurückliegende deutsch-polnische Jugendbegegnung des Jugendbildungswerkes mit dem Alexander-Fredro-Gymnasium ein. Das Team der Olkuzer Jugendlichen hatte am Ende die Nase vorn und gewann das Bilderrätsel.

Bürgermeisterin Christiane Augsburg bedankte sich für die mitgebrachte Olkuzer Stadtfahrne, die nun neben der Schwalbacher Fahne bei Feierlichkeiten aufgehängt werden kann. Die Stadt überreichte ihrerseits jedem polnischen Gast eine Flasche Wein, der von Schülern der Albert-Einstein-Schule angebaut und mit einem besonderen Etikett versehen wird.

Der letzte Tag in Schwalbach begann mit einem Gottesdienst in St. Pankratius. Im Anschluss an die Tage in Schwalbach begleiteten Mitglieder des Arbeitskreises die Olkuzer zu einem besonderen Besuchsprogramm nach Niederbayern mit einigen polnischen Spuren. Nebenbei lernten die Gäste dort natürlich auch die Biergartentradition kennen.

Nach dem Besuch ist vor dem Besuch. Bald beginnen beim Arbeitskreis Städtepartnerschaft Olkusz-Schwalbach die Vorbereitungen für den Gegenbesuch im Jahr 2016. Interessenten können sich jetzt schon anmelden. Der Arbeitskreis mit seinen derzeit 52 Mitgliedern sucht aber auch weitere Interessierte an einer Mitarbeit. red

Ab sofort jeden Donnerstag Sommertreff am unteren Marktplatz

Gelungener Auftakt

Am vergangenen Donnerstag begann die diesjährige Sommertreff-Reihe auf dem unteren Marktplatz. Selbstverständlich durfte dabei musikalische Unterhaltung nicht fehlen. Den Anfang machte die Band „Covermind“, die mit ihren fetzigen Rock- und Popklassikern zusätzlich für gute Laune sorgte. Für das leibliche Wohl war der FC Schwalbach zuständig.

Pünktlich zu Beginn des diesjährigen Sommertreffs am unteren Marktplatz präsentierte sich das Wetter von seiner hochsommerlichen Seite: Über 30 Grad zeigte das Thermometer gegen 19 Uhr an und die Sonne strahlte mit den zahlreichen Gästen, die gut gelaunt auf den Bänken Platz genommen hatten und locker plauderten, um die Wette.

Die große Hitze machten sich die Besucher mit einem kühlen Bier oder Apfelwein, gepaart mit leckeren Würstchen oder Handkäse mit Musik, die es am

Stand des FC Schwalbach zu kaufen gab, erträglich.

Zudem sorgte die Schwalbacher Rock- und Popband „Covermind“ mit ihren zeitlosen Songs aus Rock und Pop, aber auch Liedern aus den aktuellen Charts drei Stunden für tolle musikalische Unterhaltung, zu der einige Gäste sogar tanzten.

Somit war der erste Sommertreff, der bis etwa 22.20 Uhr andauerte und dem noch viele weitere folgen werden, äußerst geglückt, wie man auch den Resonanzen der Besucher entnehmen konnte: „Der Sommertreff ist klasse“, meinte Carsten Bayer, „lange Zeit hieß es, Schwalbach wäre eine Schlafstadt, doch der Sommertreff ist der beste Beweis, dass dem nicht so ist. Zudem finde ich es fantastisch, dass es in Schwalbach so tolle Bands wie ‘Covermind’ gibt.“

Am morgigen Donnerstag wird beim Sommertreff der Sänger Kevin Henderson, dessen Repertoire sich von Country über Rock bis hin zu Oldies erstreckt, auftreten. bs

Jeden Tag informiert!

www.schwalbacher-zeitung.de

WILDBERGER METALLBAU

Tankbau • Tankschutz
Schlosserarbeiten aller Art
Neuanfertigungen/
Reparaturen von Geländern,
Zäunen, Türen, Toren,
Fenstern, Garagen,
Rauchmeldern und
Türschließern • Brandschutz

Peter Wildberger GmbH
Siegener Str. 1
65936 Frankfurt/M.
Telefon (069) 34 18 42
Telefax (069) 34 12 36
E-Mail: info@wildberger.org
Internet: www.wildberger.org

Fay Reparaturservice

Reparaturen/Instandsetzungen von
Türen, Toren, Fenstern, Garagentoren.
Montage von Türschließern,
Schlössern, Einbruchsicherungen.

Tel. 069 / 97 76 08 20
info@schlosserei-fay.de

Nebentätigkeit z.B.
für Schüler, Rentner,
Hausfrauen

**Wir suchen
Austrägerinnen
für die
Schwalbacher
Zeitung**

Prospektverteilendienst Malik
06196 / 95 02 553

Wir suchen zur Aushilfe
(gern auch Studenten):
Frühstücksdame
von 6:30 – 15:00 Uhr
Hausmeister
freie Zeiteinteilung
Rezeptionsmitarbeiter/in
von 15:00 – 23:00 Uhr

Bitte senden Sie Ihre
ausgefüllte Bewerbung an:
Concorde Hotel Viktoria
Petra Weidmann
Viktoriastraße 7, 61476 Kronberg
e-mail:
viktoria@concorde-hotels.de
Telefon: 06173 / 92100

Ott Haustechnik
Installation
Kundendienst

Meisterbetrieb für Sanitär und Heizung

Inhaber: Matthias Ott • Niederhöchstädter Pfad 9 • 65824 Schwalbach

Telefon (0 61 96) 8 51 55
Telefax (0 61 96) 8 67 18
E-mail: Ott.Haustechnik@t-online.de

• Heizungsanlagen
• Sanitäre Anlagen, Bäder
• Solar-Anlagen

über 90 Jahre
KUNZ
BAUSTOFFE
BRENNSTOFFE
GARTENBEDARF
MIETGERÄTE

Schwalbacher Str. 42 • 65760 Eschborn
Tel. 06196 - 41118
www.kunz-baustoffe.de • E-Mail: info@kunz-baustoffe.de

In Samt und Seide. Zum
ritten Ball mit historischen Tänzen
aus fünf Jahrhunderten hatte
der Arbeitskreis „Historischer
Tanz“ am Samstag ins Bürger-
haus eingeladen. Die Tanzgäste
und Besucher, die teilweise von
weit her angereist waren, hatten
sich auch von der extremen Hitze
nicht abschrecken lassen. „Nicht
jede Stadt verfügt über so eine
Gruppe, die Musik, Mode und
Kultur aus vergangenen Zeiten
des damaligen Europa so lebendig
darstellen kann“, sagte Bürger-
meisterin Christiane Augsburg
zur Eröffnung. Zur Renaissance
spielte das Ensemble „The
Playford Project Rhein-Main“
unter der Leitung von Anita Stenzel
auf historischen Instrumenten.
Die Rokokotänze wurden von der
Pianistin Ryoko Maebashi am
Flügel begleitet. Foto: Klein

ÖKUMENISCHE DIAKONIESTATION
Eschborn / Schwalbach
Hauptstr. 20 • 65760 Eschborn • Telefon 06196/954750

Individuelle Hilfe, Pflege, Beratung, Schulung in der Häuslichkeit
und mehr bei Ihnen zu Hause

- praktizierte Nächstenliebe
- 24 Stunden am Tag und 7 Tage in der Woche für Sie im Einsatz
- fest zugeordnete Pflegefachkräfte
- MDK Prüfnote: 1
- Essen auf Rädern
- www.pflegelotse.de

Musikschule Taunus

öffentl. Schule im Verband deutscher Musikschulen
1.600 Schüler, 30 Unterrichtsstandorte
Kurse für Kinder ab 6 Monaten

Steinbacher Straße 23 • 65760 Eschborn-Niederhöchstadt •
Telefon 06173/66110 oder 640034 • info@musikschule-taunus.de
• www.musikschule-taunus.de Unterricht in der Geschwister-Scholl-Schule

for women

Durch Tai Fu erfahren Sie
was in Ihnen steckt.
Das Erlernen von wirkungs-
vollen Verteidigungstechniken
schult Selbstvertrauen und
Sicherheit,
formt die Figur und fördert die
körperliche Fitness.

Tai Fu

Melden Sie sich jetzt zum
kostenlosen Probetraining an!

Tai Fu Schulungszentrum
Marktplatz 7 (Eingang Avallstraße)
Telefon 06196 - 5614626
www.taifu.de kontakt@taifu.de

Gartenbedarf u. Kaminschlände
M. Richter
Mühlstraße 43
65760 Eschborn

Alles für
Ihren Garten

Tel./Fax 06173-60 83 80 Mobil 0162-47 61 268
www.gartenbedarf-richter.de



Das neue Team des FC Schwalbach (von links): die Integrationsbeauftragte Daniela Verges, Geschäftsführer Katrin Sianavas, Schatzmeister Thomas Seehöfer, Pressewart Amyntas Dinas, Spielausschuss-Vorsitzender Ronny Wiltshko, Schriftführer Carsten Kursawe, Vorsitzender Markos Daroglou, stellvertretender Jugendleiter Christian Vizal, Jugendleiter Volker von Hain und die neue stellvertretende Vorsitzende Birgit Jäger-Brune.

Foto: FC

Jahreshauptversammlung des FC Schwalbach – Verein zieht positive Bilanz und ist schuldenfrei

Markos Daroglou leitet den FC

Für den 19. Juni hatte der FC Schwalbach zu seiner diesjährigen Jahreshauptversammlung ins Vereinsheim eingeladen. Nachdem der Vorsitzende Thomas Verges über die Entwicklung des Vereins während seiner Amtszeit zurückblickte, berichtete Schatzmeister Thomas Seehöfer über die finanzielle Situation des Vereins. Der FC Sportfreunde Schwalbach ist endgültig schuldenfrei und meldete eine positive Bilanz.

Die Kassenprüfer hatten nichts zu bemängeln und lobten die sorgfältige Arbeit des Schatzmeisters. Der Vorstand wurde daraufhin einstimmig

entlastet. Bei der anschließenden Neuwahl standen gleich fünf Posten zur Wahl, unter anderem der des Vorsitzenden.

Thomas Verges legte nach seiner sechsjährigen Amtszeit das Amt nieder. Neuer Vorsitzender ist nun Markos Daroglou, der sich bisher bereits im Jugendbereich engagiert hatte. Auch der stellvertretende Vorsitzende Atila Karabörklü kandidierte nicht mehr. Er wurde kommissarisch durch Birgit Jäger-Brune ersetzt. Schatzmeister



Thomas Seehöfer, Spielausschussvorsitzender Ronny Wiltshko sowie Geschäftsführer Katrin Sianavas wurden in ihren Ämtern bestätigt und verlängerten ihre Amtszeiten jeweils um weitere zwei Jahre.

Stellvertretender Jugendleiter Chris Jonas trat dieses Jahr ebenfalls nicht mehr, sodass es zu einer weiteren Verjüngung des Vorstands kam. Mit Christian Vizal konnte ein weiterer Nachfolger aus dem Kader der zweiten Mannschaft gewonnen werden.

Hundefreunde Schwalbach

Agility-Turnier

Am 18. und 19. Juli laden die Hundefreunde Schwalbach wieder zu einem Tag der offenen Tür mit Agility-Turnier auf dem Vereinsgelände in der Verlängerung des Steinwegs ein.

Am Samstag, 18. Juli, startet um 9 Uhr zunächst das diesjährige Agility-Turnier. In diesem Jahr werden wieder 100 Teams an den Start gehen, um in den unterschiedlichen Kategorien ihr Können zu zeigen. Am Sonntag, 19. Juli, präsentiert sich der Verein ab 14 Uhr am Tag der offenen Tür mit einem bunten Programm rund um den Hund. Es wird eine Unterordnungsvorführung, eine Agility-Vorführung, eine Rettungshunde-Vorführung und einen Schutzdienst zu sehen geben. Auch das beliebte Hundespielen wird wieder stattfinden. Für das leibliche Wohl ist gesorgt. Weitere Informationen gibt es unter www.hundefreunde-schwalbach.de.

red

Versuchter Einbruch

Durchs Dach

Einbrecher haben vergangene Woche einen ungewöhnlichen Weg gewählt, um in einen Supermarkt in Schwalbach einzudringen.

Am Dienstagmorgen begaben sich die Täter gegen 0.30 Uhr auf das Grundstück des Rewe-Marktes „Am Flachsacker“. Sie kletterten auf das Dach und begannen von dort aus, sich in den Verkaufsraum durchzuarbeiten. Insgesamt entstand dabei 1.500 Euro an Sachschaden. Von Erfolg gekrönt war das Vorhaben der kreativen Langfinger nicht. Als sie sich schließlich ihren Weg in den Verkaufsraum gebahnt hatten, löste die Alarmanlage aus und das Licht im Markt ging an. Die Täter ergriffen daraufhin sofort die Flucht, ohne etwas mitzunehmen.

red

Drei Tennis-Nachwuchsspieler holen den Bezirksmeistertitel

Der erfolgreichste Verein im Bezirk

Der Tennisclub Schwalbach setzt seine Erfolgsschichte bei den Bezirksmeisterschaften im Juni in Idstein fort. Mit drei neuen Bezirksmeistern Isabel Hahn, Lilly Schultz und Aryan Saleh und zwei Vize-Berzirksmeistern Jonas Rosendahl und Cedric Drenth ist es dem Team des TC Schwalbach wieder einmal gelungen die Konkurrenz abzuhängen.

Mit einer starken Leistung schlug sich Isabel Hahn mit ihren Kontrahenten in der Altersklasse U8 weiblich. Am Ende konnte sie sich dann für die harte Arbeit der letzten Monate belohnen und ihren ersten Titel als Bezirksmeisterin sicherstellen.

Ihr Mannschaftskamerad Lukas Hille konnte sich ebenfalls bis zum Viertelfinale durchsetzen, musste sich dann aber dem späteren Sieger, Jan Mähländer vom TV Köppern geschlagen geben. Auch Nic Kaufholz schlug sich bei seinen ersten Bezirksmeisterschaften gut und verlor nur knapp in der ersten Runde.

Besonders hervorzuheben ist die Leistung des 2004er Jahrgangs. Insgesamt sieben Schwalbacher Tennis Kids hatten sich qualifiziert oder waren direkt eingeladen. Rebecca von Schilling musste schon in der ersten Runde gegen die Nummer zwei der Setzliste antreten und verlor nach gutem Spiel. Alexandra Büchner musste sich im Viertelfinale im Vereinsduell gegen Lilly Schultz geschlagen

geben. Lilly Schultz verteidigte im Glotzen von Idstein souverän ihren Bezirksmeistertitel aus der Halle. Im Halbfinale bezwang sie Alicia Eberwein vom Wiesbadener THC mit 6:2 und 6:0 und im Endspiel Katharina Kley vom TV Oberhöchstadt mit 6:1 und 6:1.

Eine Klasse für sich sind im Bezirk im Moment die 2004er Jungs. Jakob Hahn musste sich nach gutem Spiel im Viertelfinale gegen die Nummer zwei der Setzliste geschlagen geben. Die anderen drei Jungs kamen ohne Setzverlust ins Halbfinale. Jonas Rosendahl, an drei gesetzt, zog mit einem beeindruckenden 6:0, 6:0 gegen Tizian Herz vom Wiesbadener THC ins Finale ein.

Aryan Saleh, diesmal an erster Stelle gesetzt, folgte ihm nach einem hartumkämpften Dreisatzsieg gegen Vereinskamerad Christos Milios. So kam es im Finale zum erneuten Showdown zwischen Jonas und Aryan, den zurzeit stärksten Spielern ihrer Altersklasse im Bezirk. Bei immer noch großer Hitze hatte Aryan die besseren Nerven und gewann knapp mit 6:4 und 6:4.

In der Altersklasse U14 männlich gab der dreizehnjährige Cedric Drenth bis zum Einzug ins Finale nur drei Spiele ab. Im Finale bei über 30 Grad konnte er seine Taktik gegen Nelson Stirn vom TC Bierstadt nicht durchsetzen und scheiterte an der „menschlichen Ballwand“, den sein Trainingskamerad im Bezirksleistungskader gekonnt in Stellung brachte.

red

Handballer der Spielgemeinschaft starten in die Vorbereitung

Erstes Testspiel

Am Freitagabend belegte die gemischte Handball-Mannschaft einen sehr guten zweiten Platz beim Niederflut-Cup. Nur einmal musste sich die Spielgemeinschaft geschlagen geben und verlor gegen den späteren Turniersieger SG Nied.

Auch einige Spieler aus der zweiten Mannschaft ausfuhren und allen Spielern ausreichend Spielanteile gegeben. Trotz tropischer Temperaturen in der Sporthalle der Albert-Einstein-Schule entwickelte sich ein interessantes Handballspiel, das aber immer wieder durch das Abtrocknen des Balles und dem Wegwischen von Schweiß auf dem Boden unterbrochen werden musste. Nach ausgeglichenerem Spiel setzten sich die Gäste erst in den letzten fünf Minuten zum verdienten 21:23-Sieg ab.

red



Heißes Lindenfest. Der DHB-Schwalbach hatte am vergangenen Samstag zum Lindenfest auf den Platz hinter der alten Schule geladen und die Gäste versammelten sich am späten Nachmittag im Schatten des Gebäudes. Neben einem Weinangebot des Schwalbacher Weinverlags Freund, Gegrilltem, Salaten und weiteren kühlen Getränken unterhielt der gemischte Chor „TonArt“ vom Gesangsverein Pro Musica die Gäste – sogar mit einem Kanon zum Mitsingen, auch wenn die Bereitschaft zum aktiven Mitsingen nicht allzu groß war. Dafür war es wohl auch im Schatten noch einfach zu heiß.

Foto: Hermanowski

SCHNELLE HILFE

- Polizei 110
- Feuerwehr/Rettungsdienst 112
- Polizeistation 06196-9695-0
- Wasserwerk „Am Erlenborn“ 533220
- Krankentransport:
- Zentrale Leitstelle MTK 06192-5095
- Ärztlicher Bereitschaftsdienst 116117

APOTHEKEN-NOTDIENST

- A Apotheke am Westerbach, Kronberg
Westerbacher Straße 23 06173-2025
- B Schloß-Apotheke, Kronberg,
Friedrichstraße 69 06173-5119
- C Quellen-Apotheke, Bad Soden,
Quellenpark 45 (Alleestraße 24) 21311
- D Löwen-Apotheke, Niederhöchstadt,
Hauptstraße 416 06173-62525
- E Burg-Apotheke, Königstein,
Frankfurter Straße 7 06174-955650
- F Pinguin-Apotheke, Schwalbach,
Avrilléstraße 3 83722
- G Rats-Apotheke, Eschborn,
Rathausplatz 16 42131
- H Hof-Apotheke, Kronberg,
Friedrich-Ebert-Straße 16 06173-79771
- J Sonnen-Apotheke, Eschborn,
Hauptstraße 74 41193
- K Taunus-Apotheke, Schwalbach,
Friedrich-Ebert-Straße 4 86070
- L Kur-Apotheke, Bad Soden,
Alleestraße 1 23605
- M Limes-Apotheke, Schwalbach,
Marktplatz 23 779980
- N Central-Apotheke, Eschborn,
Götzenstraße 47/55 42521
- O Apotheke im Real, Eschborn,
Ginnheimer Straße 8-18 887997
- P Marien-Apotheke, Bad Soden,
Königsteiner Straße 51 22308
- R St.-Barbara-Apotheke, Sulzbach,
Hauptstraße 50 71891
- S Bahnhof-Apotheke, Eschborn,
Berliner Straße 31-35 42277
- T Kur-Apotheke, Kronberg,
Frankfurter Straße 15 06173-940980
- U Park-Apotheke, Kronberg,
Hainstraße 2 06173-79021
- W Dreilinden-Apotheke, Neuenhain,
Hauptstraße 19 22937
- X Thermen-Apotheke, Bad Soden,
Am Bahnhof 7 22986
- Y Alte Apotheke, Königstein,
Limburger Straße 1a 06174-21264

JULI 2015

- 1.-Y 6.-E 11.-K 16.-P 21.-W 26.-C 31.-H
- 2.-A 7.-F 12.-L 17.-R 22.-X 27.-D
- 3.-B 8.-G 13.-M 18.-S 23.-A 28.-E
- 4.-C 9.-H 14.-N 19.-T 24.-N 29.-F
- 5.-D 10.-J 15.-O 20.-U 25.-B 30.-G

Unterstützen Sie die Schwalbacher Pfadfinder mit einem Klick im Internet!



Fair genießen in Schwalbach

Hochwertige Tee-Spezialitäten aus dem Schwalbacher Fairtrade-Regal

1 Indischer Grüntee fruchtig mild von Gepa

2 Schwarztée Earl Grey von Gepa

bei **SCHLISSMANN**

Marktplatz 8, 65824 Schwalbach, Tel. 06196/84661



Rufen Sie uns an:
06196 / 84 80 80

Schwalbacher Zeitung

Unsere Stadtzeitung.

Werbung bringt Erfolg!



Sommer in Schwalbach. Während die Schüler am Donnerstag hitzefrei hatte und die Eisdiele im Limes-Einkaufszentrum belagerten (Mitte), schufteten die Bauarbeiter bei Temperaturen über 40 Grad in der Sonne am Niederhöchstädter Pfad (links). Großes Gedränge herrschte in und um das Naturbad in der Wilhelm-

Leuschner-Straße. Selbst für Fahrradfahrer war es schwer, einen „Parkplatz“ zu finden (rechts). Autofahrer hatten es noch schwerer, da die Flüchtlingszelte einen großen Teil der Stellplätze des Schwimmbads belegten. Einige parkten daher im Halteverbot, doch die städtischen Orpos waren zur Stelle. Fotos: A. Schlosser

Leserbriefe

Zu verschiedenen Themen erreichten die Redaktion nachfolgende Leserbriefe. Leserbriefe geben ausschließlich die Meinung ihrer Verfasser wieder. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor. Wenn auch Sie einen Leserbrief veröffentlichen möchten, senden Sie ihn unter Angabe Ihrer vollständigen Adresse (nicht zur Veröffentlichung) und einer Rückruftelefonnummer an info@schwalbacher-zeitung.de

Zur Diskussion über den Antrag des Ausländerbeirats zum Thema Ramadan:

„Eine Entschuldigung ist nötig“

Wenn auch der Marokkanische Kulturverein – genau wie der Türkische Kulturverein – nicht wusste, dass die ISL-DAGS-Liste im Ausländerbeirat seinen Namen für die Begründung des Antrags benutzte, dann ist diese Aktion umso gravierender. Mit der Distanzierung beider Vereine von dem Antrag, wird die Begründung auf null reduziert. Jede Fraktion im Parlament

würde einen solchen Antrag sofort zurücknehmen. Dies kann auch der stellvertretende Vorsitzende des Ausländerbeirats in der nächsten Sitzung des Ausländerbeirats vorschlagen. Das wäre das Mindeste, was er tun kann.

Jeder Verein würde sich ebenso wehren, wenn sein Name ohne Genehmigung in der Öffentlichkeit mit sehr negativen Auswirkungen benutzt würde.

Es würde dem türkischen Verein sehr unangenehme Arbeit ersparen, wenn eine schriftliche Erklärung und Entschuldigung von Seiten des stellvertretenden Vorsitzenden des Ausländerbeirats vorläge. Der Protestbrief des Vorstands des Vereins vom 29. April wurde bis jetzt nicht beantwortet.

Alida Dethmers,
Türkischer Kulturverein, Schwalbach

Zu einem verschmutzten Gehweg am Ostring:

„Der nächste Winter kommt bestimmt“

Am 23. Februar gab es in Schwalbach den letzten Schneefall von circa drei Millimetern. Als der Schnee am nächsten Tag so gut wie weggetaut war, wurde der Bürgersteig in der Thüringer Straße vom Ostring aus komplett mit Splitt gestreut. Bis zum heutigen Tag wurde dieser Bürgersteig nicht ein einziges Mal gereinigt. Eine Rücksprache bei unserer

Bürgermeisterin Frau Augsburger brachte auch keinen Erfolg.

Ein Gespräch, das ich kürzlich mit dem Fahrer des Kehrfahrzeuges führte, ergab: Er könne dort nicht entlang fahren, da der Bürgersteig zur Hälfte mit Autos zugesperrt sei.

Seltsam: Auf meinen Rundgängen durch die Straßen rechts vom West- und Ostring sind die

Bürgersteige alle gereinigt, obwohl dort genauso viele Autos geparkt stehen. Aber mittlerweile ist der Splitt zum großen Teil mit den Schuhsohlen der Bewohner in den Hausfluren und Wohnungen der Ostring-Anlieger gelandet, sodass beim nächsten Schnee doch wieder gestreut werden muss.

Helmut Uhlitzsch, Schwalbach

Kindersachenbazar

Nummern für den Verkauf

Der nächste Kindersachenbazar der evang. Friedenskirchengemeinde findet am 19. September statt.

Wer etwas verkaufen möchte, muss seine Verkaufsnummer bereits vor den Sommerferien am Montag, 20. Juli, unter folgenden Schwalbacher Telefonnummern abrufen: von 8 bis 9 Uhr unter den Rufnummern 85616, 85550 oder 950962 und von 17 bis etwa 18 Uhr unter den Rufnummern 3969, 5230405 oder 3842. Nähere Informationen gibt es auch im Internet unter www.friedenskirche-schwalbach.de.

red

Kinder rennen im Arboretum

„Go Run For Fun“

Am Freitag, 10. Juli, starten um 9.45 Uhr rund 500 Kinder zum gemeinsamen Lauf im Waldpark Arboretum Main-Taunus.

Die Eröffnung übernehmen Olympionike Björn Otto, der bei den Olympischen Spielen 2012 eine Silbermedaille im Stabhochsprung gewann, und Dr. Gerhard Obermayr. Der Lauf ist Teil der weltweiten „Go Run For Fun“-Kampagne.

red

ANZEIGE

Augenüberprüfung mit modernster 3D-Technik bei Brillen Platz

Weltpremiere in Schwalbach

Brillen Platz in Schwalbach führt jetzt die Sehtärkebestimmung mit dem neuen „PolaSkop3D“ durch. „PolaSkop3D“ ist ein völlig neuartiges, normgerechtes Sehzeichensystem, das mit seinen Tests in 3D-Umgebung zusätzlich für ein besonderes Seherlebnis sorgt.

Die Vorgehensweise zur Überprüfung der Augen war seit über 100 Jahren weitgehend unverändert: Ein Auge wird abgedeckt, das andere wird gemessen. Anschließend wird gewechselt und erst zum Schluss dürfen beide Augen wieder gemeinsam am Sehen teilnehmen. In Zeiten, in denen Autos selbstständig einparken können, ist solch eine Testanordnung fast schon antiquiert. Denn die weit überwiegende Mehrheit der Menschen schaut mit beiden Augen gleichzeitig.

Die Sehtärkebestimmung der Zukunft erfolgt mit neuester, hochauflösender 3D-Technik, bei der während der Überprüfung kein Auge mehr abdunkelt.

werden muss. Mittels Polarisation wird hier bei der Augenüberprüfung beiden Augen gleichzeitig, aber getrennt ein Seheindruck vermittelt, der dem natürlichen Sehen entspricht.

„Die bisherigen, faden schwarzen Buchstabenkolonnen sind nun um farbige, kontrastreiche Testbilder aus der Natur ergänzt. Allein bei deren Anblick entspannt schon jeder Kunde“, berichtet Christopher Freyberg von seinen Erfahrungen mit der innovativen Technik. Das Fazit, das er für sein Geschäft zieht: „Die Tests mit dem ‚PolaSkop3D‘ machen nicht nur Spaß, durch das Zusammenspiel beider Augen während der gesamten Refraktion bestimmen wir deutlich komfortablere und präzisere Brillenglaswerte.“ Somit haben unsere Kunden dauerhaft mehr Freude mit einer Brille, die nun noch besser zu ihnen passt.

Brillen Platz
Marktplatz 35
65824 Schwalbach
Telefon 06196/84894
schwalbach@brillen-platz.de

Mitteilungen aus dem Rathaus

Stadt Schwalbach am Taunus

Sportplatzbauarbeiten, Sportplatz „Limesstadion“

Abbruch und Neubau einer Tribünenanlage, Wilhelm-Leuschner-Straße, 65824 Schwalbach am Taunus

1. Öffentliche Ausschreibung VOB/A

2. Sportplatzbauarbeiten, Sportplatz „Limesstadion“, Abbruch und Neubau einer Tribünenanlage, Wilhelm-Leuschner-Straße, 65824 Schwalbach am Taunus

3. Vergabenummer: 07/2015

4. Ausführungsfristen
Beginn: 28.09.2015
Ende: 11.12.2015

5. Ort der Ausführung: Schwalbach am Taunus, Sportplatz „Limesstadion“, Wilhelm-Leuschner-Straße

6. Art und Umfang der Leistungen:
Sportplatzbauarbeiten
Abbruch der vorhandenen Tribüne, bestehend aus Steh-, Sitz- und Blockstufen und Sitzstufen mit Bankauflagen.
Bau einer neuen Tribüne in verschiedenen Ebenen. Auf die untere Ebene werden Sitzauflagen montiert.
Herstellen von Fundamenten für eine Trainingsbeleuchtung.

7.a) Auf der Vergabeplattform der Hessischen Ausschreibungsdatenbank (HAD) ist das Herunterladen von Vergabeunterlagen kostenlos möglich.

b) Verdingungsunterlagen können des Weiteren beim Magistrat der Stadt Schwalbach am Taunus, Bau- und Planungsamt, IV. Obergeschoss, Marktplatz 1-2, 65824 Schwalbach am Taunus, nach Voranmeldung gegen Vorlage des quittierten Original-Einzahlungsbeleges in der Zeit von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr an allen Werktagen außer samstags abgeholt oder auf schriftliche Anforderung, welcher der quittierte Original-Einzahlungsbeleg beigelegt sein muss, per Post zugesandt werden.

c) Für die Verdingungsunterlagen sind 40,00€ zu zahlen. Bei Zusendung durch die Post sind zusätzlich 5,00 € bei Inland oder 10,00 € bei Auslandsversand für Porto und Verpackung zu zahlen. Der Betrag ist auf die Konto-Nr. 0049 000 049, BLZ 512 500 00 bei der Taunussparkasse mit dem Vermerk

Sportplatzbauarbeiten, Sportplatz „Limesstadion“,
Abbruch und Neubau einer Tribünenanlage,
Wilhelm-Leuschner-Straße, 65824 Schwalbach am Taunus

einzuzahlen. Der Betrag wird nicht zurückstattet. Die Einreichung von Verrechnungsschecks oder Bareinzahlungen ist nicht möglich.

d) Frist für die Anforderungen der Verdingungsunterlagen:

28. Juli 2015

8.a) Die Angebote müssen bis zum Eröffnungstermin eingehen und sind 1-fach einzureichen.

b) Anschrift für die Abgabe der Angebote:
Magistrat der Stadt Schwalbach am Taunus
Marktplatz 1 – 2
65824 Schwalbach am Taunus

c) Äußere Anschrift:
Sportplatzbauarbeiten, Sportplatz „Limesstadion“,
Abbruch und Neubau einer Tribünenanlage,
Wilhelm-Leuschner-Straße, 65824 Schwalbach am Taunus

d) Angebote sind in deutsch einzureichen.

e) Aufteilung in Lose: nein

9.a) Zur Eröffnung der Angebote werden nur Bieter oder deren Bevollmächtigte zugelassen.

b) Eröffnung der Angebote:
Dienstag, den 04. August 2015, 10:00 Uhr,
im Rathaus der Stadt Schwalbach am Taunus, Zimmer 302,
Marktplatz 1 – 2, 65824 Schwalbach am Taunus

Die Zuschlags- und Binderfrist endet am 11. September 2015.

10. Der Bewerber hat mit Abgabe des Angebotes zum Nachweis seiner Fachkunde, Leistungsfähigkeit und Zuverlässigkeit gemäß VOB/A § 8

Nr. 3 (1) Buchstabe: a) – f) Angaben zu machen, zusätzlich:

- (1) Angabe über die personelle Ausstattung des Unternehmens.
- (2) Beschreibung der technischen Ausrüstung.
- (3) Angabe über die technische Leitung, die mit der Ausführung der Arbeiten betraut ist.
- (4) Bescheinigung der zuständigen Stellen, dass die Ausschussgründe des § 8 Nr. 5 VOB/A auf den Bewerber nicht zutreffen.
- (5) Die Erklärung zur Entlohnung von tarifgebundenen Arbeitnehmern nicht unter den für den Bewerber geltenden Lohn-tarifen, sowie bei Beschäftigung nichttarifgebundener Arbeitnehmer, nicht nur unter der Mindestentgelt-Regelung des Arbeitnehmer-Entsendegesetzes.

11. Eine Vertragserfüllungs- und Mängelansprüchebürgschaft in Höhe von 3 % des Auftragwertes wird im Falle der Auftragserteilung verlangt.

12. Rechtsform von Bietergemeinschaften: gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter.

13. Änderungsvorschläge oder Nebenangebote sind nicht zugelassen.

14. Für die Nachprüfung behaupteter Verstöße gegen die Vergabebestimmungen ist der Regierungspräsident Darmstadt, Postfach 11 12 53, 64227 Darmstadt, zuständig.

Schwalbach am Taunus, 06.07.2015
Der Magistrat der Stadt Schwalbach am Taunus
Christiane Augsburger, Bürgermeisterin

Impressum

Schwalbacher Zeitung
Verlag Mathias Schlosser
Niederräder Straße 5
65824 Schwalbach

Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt: Mathias Schlosser

Telefon: 06196/848080
Fax: 06196 / 848082
E-Mail: info@schwalbacher-zeitung.de
Internet: www.schwalbacher-zeitung.de

Druck:
ColdestInnovation Fulda,
Am Eichenzeller Weg 8
36124 Eichenzell

Verteilung:
Prospektverteilungsamt Malik,
Gartenstraße 24,
65812 Bad Soden;
Tel. 06196/950253

Redaktions- und Anzeigenschluss: freitags, 16 Uhr

Wer will, der kriegt.

99.-



LG MS 2044 V Mikrowelle
 • Garprogramme mit Gewichtsautomatik
 • Einbaufähig, Kindersicherung
 • Antibakteriell beschichteter Innenraum
 Art. Nr.: 1897267

i-Wave
 für gleichmäßige Erwärmung des Garguts

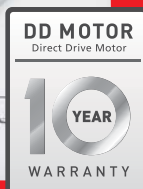


LG F 14 BB TDA7 8 kg Waschmaschine
 • Startzeitvorwahl & Restzeitanzeige
 • Smart Diagnosis, Auastop
 • Verbrauch/Jahr: 175 kWh Strom, 11.000 l Wasser
 Art. Nr.: 1871399

8 kg Wäscheladung
 Energieeffizienz-Klasse **A++**

Intelligenter Beladungserkennung
 spart Wasser & Strom

1400 U/Min.



399.-



499.-

LG GBB 539 P2CPS Kühlgefrierkombination
 • Front: Steel
 • Feuchtigkeitsregulierende Oberfläche
 • MultiAirflow Umluftkühlung
 • LED Innenbeleuchtung
 • Innenliegendes Digitaldisplay
 • Smart Diagnosis™-telefonische Fehlerdiagnose
 Art. Nr.: 2008930

Energieeffizienz-Klasse **A++** **No Frost** Nie mehr abtauen

Total No Frost Technologie
 und Smart Diagnosis

190 cm



MEDIA MARKT TV-HiFi-Elektro GmbH Sulzbach
 Main Taunus Zentrum • 65843 Sulzbach • Tel. 069/34008-0

Öffnungszeiten: Mo-Mi: 9.30-20 Uhr, Do-Sa: 9.30-22 Uhr
P kostenlose Parkplätze

Alles Abholpreise.
 Keine Mitnahmegarantie.

MediaMarkt®

Ich bin doch nicht blöd.

Gültig ab 08.07.15 Änderungen und Druckfehler vorbehalten. Angabe in haushaltüblichen Mengen, solange Vorrat reicht. Alle Preise sind Abholpreise.